

中國邊疆叢書第二輯

何

秋

濤纂輯

朔方備乘

(一)

文海出版社
有限公司印行

咸豐八年十一月二十

八日軍機大臣奉

硃筆本日召見兵部尚書陳孚

恩保奏刑部主事何秋濤翰

林院編脩郭嵩燾據該尚書

面稱該員等通達時務曉暢

戎機足備謀士之選郭嵩燾

著於十二月初二日豫備召

見何秋濤現在丁憂著將所

纂書籍先行呈覽欽此

十二月初二日軍機大

臣面奉

諭旨著仍交何秋濤繕寫清本

再行進呈欽此

咸豐九年八月二十六

日兵部尚書陳孚恩面

奉

諭旨刑部主事何秋濤所纂書

籍繕寫清本將次藏事該員

現已服闋著於校對完竣後

即將全書齎送軍機處由軍

機大臣代為呈遞不必俟汝

還京欽此

咸豐十年正月二十日

內閣奉

上諭刑部候補主事何秋濤著
於本月二十二日豫備召見
欽此

二十二日軍機大臣奉
硃筆命何秋濤賦詩二章賦得

三

讀書破萬卷得書字五言八
韻賦得下筆如有神得神字
五言八韻二十四日呈進欽
此

二十四日內閣奉

上諭刑部主事何秋濤呈進所

纂書籍八十卷著賜名朔方

備乘此書於制度沿革山川
形勢考據詳明具見學有根
柢何秋濤著加恩俟補缺後
以負外郎即行升補竝著在
懋勤殿行走毋庸常川入直
欽此

四

朔方備乘敘

韓授經堂主人孫 大慶大學主事韓君 欽美 巨 第 著 書 韓 君 韓 君 韓 君

古之儒者博學而不窮故多聞多志必繼之以精知然後略而行之未有不通天下之志而能成天下之務者也吾觀周官所記有職方掌天下之圖凡四夷八蠻七閩九貉五戎六狄人民穀畜之數要無不周知其利害矣又有土方懷方合方訓方形方及山師川師邊師匡人擇人察宇內之土地形勢與夫山川林澤之險易且

朔方備乘

敘

一

約其凜制著之周禮勒爲成書使學者童而習之長而有以通知天下之故以備國家緩急之用後之學者圓一隅之見忘深遠之慮舉四裔之事概置之存而不論之條不亦隘乎且夫三代之時王畿不過千里征伐不出五服猶可執不勤遠略之說也而聖人已憂之必爲之圖設之官著之於書使周知而預爲之防如此其至況封建旣廢關市已通輪舶火車瞬息萬里異域遐方邇若咫尺顧乃局守堂堂視聽曾不及

乎藩籬是豈可久之計哉傳有之曰知已知彼

大學之言治平知己之學也周官之言周知知己而兼知彼之學也自來談域外者外國之書務爲夸誕傳會實多遊歷所紀半屬傳聞淆謬疊出又或展轉口譯名稱互歧競尙瑣聞無關體要以云徵信蓋亦難之不知史傳所存官私書所紀參考互校可得而詳自非彊識洽聞精心遠見之儒罕能究其源流證其得失竊見故員外郎銜刑部主事何秋濤究心時務博極羣

朔方備乘

敘

二

書以爲俄羅斯東環中土西接泰西諸邦自我聖祖仁皇帝整旅北徼誓威定界著錄之家雖事纂輯未有專書秋濤始爲彙編繼加詳訂本

欽定之書及正史爲據旁采圖理琛陳倫炯方式濟張鵬翮趙翼松筠以及近人俞正燮張穆魏源姚瑩之徒與外國人艾儒略南懷仁雅裨理之所謂述並上海廣州洋人所刊諸書訂其舛謬去其荒繆上溯

聖武之昭垂下及窩集之要害爲考爲傳爲紀事爲辨

正自漢晉隋唐迄於明季又自

國朝康熙乾隆迄於道光代爲之圖各爲之說凡

八十卷

文宗顯皇帝垂覽其書賜名朔方備乘進

呈之後書旋散亡吏部侍郎黃宗漢因取副本擬更

繕進復燬於火秋濤之子芳林奉其殘稿來謁

篇帙不完塗乙幾徧鴻章爰屬編修黃彭年與

畿輔志局諸人爲之補綴排類復還舊觀圖說

刊成全書次第亦付剞劂竊謂是書所紀雖止

朔方備乘

敘

三

北微一隅然學者由是而推之則章亥所不能

步查客所未及周無不可按籍而稽更僕而數

是戴記所謂考道以爲無失可以精知略而行

之者也

凡例三十則

一我

皇清

聖

聖相承聲教遠訖北徼俄羅斯國讐

神武以定界慕

聖文而來賓實爲千古未有之盛謹稽

欽定西域圖志及松筠奏進之新疆識略皆詳記外藩

之事而列

朔方備乘

凡例

一

聖訓

聖藻於卷首誠以載籍浩繁必折衷於

聖言也茲

臣

秋濤纂輯是書謹依前例恭考

列聖訓旨及

聖製詩文之論及北徼者敬謹彙錄卷首

聖謨洋洋永垂典則遐陬僻壤並沐光華洵自古地記

之書所罕覩也

一是書備用之處有八一日宣

聖德以服遠人二曰述武功以著韜略三曰明曲直以

示威信四曰志險要以昭邊禁五曰列中國鎮

戍以固封圉六曰詳遐荒地理以備出奇七曰

徵前事以具法戒八曰集夷務以燭情僞

一是書取材之處有四一日本

欽定之書以正傳譌二曰據歷代正史以證古蹟三曰

匯中外輿圖以訂山川四曰蒐裨官外紀以資

考覈

一是書卷首恭錄

聖訓三卷次恭錄

朔方備乘

凡例

二

聖藻一卷次恭錄

欽定諸書八卷以上共十二卷

奎藻

天章炳曜萬古列爲卷首昭典制也次復分門別類詳

細編纂凡

聖武述略六卷考二十四卷傳六卷紀事始末二卷記

二卷考訂諸書十五卷辨正諸書五卷表七卷

圖說一卷以上共六十八卷旁搜博采務求詳

備兼方志外紀之體攬地利戎機之要庶言北

徵掌故者有所徵信云

一

皇朝武功迥超前代凡今日北方之鎮戍咸當年

睿略所經營如東海諸部今屬吉林省索倫諸部今屬

黑龍江省喀部今爲漠北雄藩準部今爲新疆

全境以及烏梁海之附於游牧哈薩克之關係

邊防皆接壤俄國之要地也謹纂

聖武述略六卷爲簡冊光

一北徵星度古者言天家所未詳史傳載各國

朔方備乘

凡例

三

相距里數亦多未能覈實惟定北極高度及距

京師偏東西度斯爲準確是書編纂皆本

欽定各地圖高下遠邇次第詳載

一我

朝邊境接壤俄羅斯幾及萬里康熙年間設界碑於

額爾古納河格爾必齊河諸地此北徵界碑之

始

欽命大臣至尼布楚會議定約七條此北徵條例之始

雍正年間設喀倫於呼倫貝爾及楚庫河諸地

此北徵喀倫之始皆宜詳考以備掌故

一自古言形勢者於朔漠多未詳備蓋疆域狹

故記載略也欽惟我

朝

天弧遠震版章式廓北方鎮戍東起庫葉島西至伊犁

皆入版圖表裏山河控扼邊塞允宜臚列形勝

以昭中國邊備至俄羅斯國情形古今不同亦

附論焉

一我

朔方備乘

凡例

四

朝設俄羅斯館以待朝貢互市之人立俄羅斯學以

訓慕義觀光之士自唐虞以來幽都之地未有

需被聲教若

聖世之盛者謹分門紀載用備覽觀至禮節文字異

於中邦亦附載焉

一雅克薩城本屬索倫我

朝崇德年間始征克之至康熙年間爲羅刹所踞復

經

大兵撻伐恢復紀載家以爲羅刹於崇德年間已據

地築城非也茲詳考前後用兵之事以訂譌謬
一尼布楚城本中國屬地康熙二十八年定界
時割隸俄羅斯諸書多未詳其原委至尼布潮
泥撲處諸名皆尼布楚之譯異或分爲兩地尤
滋疑惑是書詳悉考證務期得實

一俄羅斯疆域分隸三州今述波羅的等部爲
一卷皆歐羅巴州屬也錫伯利等部爲一卷皆
亞細亞洲屬也亞美里加州屬地在地球背面
別爲一卷以清章部

朔方備乘

凡例

五

一俄羅斯地有和屯圖喇等名皆中國所謂城
垣也有拜商柏興噶珊等名皆中國所謂邑居
也是書考據圖籍詳述方隅分爲城垣邑居二
考庶便檢閱

一險阻之地莫如山嶺東三省所謂高集即深
山老林也地隸中國而接壤俄羅斯茲臚列之
爲艮維窩集考一卷庫葉附近諸島與俄國臨
海相望茲亦別爲一卷至山之脈絡發源崑崙
直抵北海爰別之爲北徽山脈考自爲一卷

一自古言水道者未能詳漠北諸川之源委是
書稽考圖籍訂正謫闕如黑龍江一水乃發源
中國流出喀倫經俄國境復入中國歸於東海
者別爲艮維諸水考一卷色楞格河額爾齊斯
河乃發源中國流入俄國境歸於北海者述其
源流分爲二卷其俄國境內各水別爲北徽水
道考亦自爲一卷庶足補水經之闕略云

一俄國崇希臘教亦天主教之別派而國中奉
別教者概不禁止茲詳考羣籍以徵北徽教門

朔方備乘

凡例

六

之緣起云

一歷代史家皆志異域物產區其品彙傳其珍
異至於衣服異宜器械異制亦不可略爰述北
徽方物考以廣見聞

一俄羅斯本烏孫之音轉地域雖異部族則同
昔人未能詳考茲博引旁證爲烏孫部族考一
卷用資肇覈

一俄羅斯地域在漢爲康居奄蔡堅昆丁零諸
國而服屬於匈奴嗣後代有沿革非以諸史合

纂參稽未易明也是書詳考正史補以羣書爲
北徼諸國傳三卷

一俄羅斯全境在元代悉列藩封嗣後海都諸
王尾大不掉元史無專傳以記事遂令讀史者
無所考證諸家或以爲錫伯利部元時未入版
圖誤之甚矣茲纂元代北徼諸王傳一卷用補
元史之闕

一歷代用兵北徼以漢之甘延壽陳湯唐之李
勣蘇定方爲最著嗣後元太祖起於朔漠北向
朔方備乘

凡例

七

用兵乘勝席捲洵千古之雄傑也茲纂歷代將
帥爲傳一卷考其地利戎機亦前事不忘之一
助云

一康熙年間征討羅刹維時統兵將帥各著偉
績謹詳考事實爲傳一卷庶可興

平定羅刹方略諸書互相印證

一俄羅斯互市之事諸書所載每多岐異而三
次開關原委官書均未詳記無怪裨官之譌謬
也謹述其始末雜而不越總以紀實爲歸

一土爾扈特自明季西徙居於裏海之北在俄
羅斯所屬之阿斯達拉罕境內嗣是康熙間假
道俄國入貢我

朝使臣圖理琛等亦假道俄國成禮而還至乾隆間
土爾扈特汗烏巴錫遂率全部來歸今新疆游
牧之土爾扈特部落是也紀其始末而俄國諸
事亦因以附見云

一道光二十五年俄羅斯國進呈書籍三百餘
種乃從古未覩之盛事也謹備錄書目作記一
朔方備乘

凡例

八

卷至俄國之瑣事軼聞彙而書之是爲叢記
一諸家紀載有涉俄羅斯事者茲並錄其原文
加以考訂自職方外紀至康輶紀行凡十五卷
所記事迹多有彼此互見皆兩存之所以示傳
信也

一荒遐之域文獻無徵前人紀述每多謬誤茲
亦錄原文而辨正之自西域聞見錄至瀛環志
略凡四卷此外諸書偶記俄羅斯事一二條亦
有舛誤之處皆備錄而糾正焉別爲一卷目爲

羣書正誤大要以實事求是爲主庶免傳說之患

一表以記事仿自史記是書纂表凡六一日北徵事蹟表編次年月用備參稽一日北徵沿革表訂考古今足知損益一日北徵地名異同表所以志異名而免淆混一日俄羅斯境內分部表所以考疆域而辨形勢一日北徵世次表一日北徵頭目表皆詳記古今之事資檢閱焉惟事蹟表篇幅較繁分爲上下二卷庶幾按籍而

朔方備乘

凡例

九

考明若列眉

一左圖右史相須爲用他書繪圖多出畫史之手往往與全書所載不相符合是編詳載輿圖並綴論說庶使疆域山川遠近形勢如指諸掌凡爲圖二十有五均係舊萃中西圖籍詳細鉤稽手自摹畫按之全書若合符節

一是書考證皆以

欽定之書及正史爲據其他收入四庫之書如文儒略南懷仁圖理琛陳倫炯方式濟所著及

國朝諸人纂集如張鵬翮錢良擇楊賓七十一趙翼松筠俞正燮西清等簡冊流傳世所共見咸加采摭勿使有遺至若近人偶有論述如張穆魏源姚瑩王壽同周成雅裨理嘉維廉瑪吉士等或繙譯夷書或偶抒所見擇其尤雅者登載茲編備錄姓名於此所以示不敢掠美也他若上海廣州各夷館刊刻夷書甚多茲僅卽所見者采之其中有荒誕之論爲薦紳儒流所難言者則不具錄云

朔方備乘

例

十

朔方備乘總目

凡例目錄一卷

卷首共十二卷

本書共六十八卷

計全書八十卷連例目共八十一卷

朔方備乘

總目

一



朔方備乘目錄

界部部備事何繼羅

卷首一

十八——三十二

聖訓一

卷首二

三十三——四十九

聖訓二

卷首三

五十——五十四

聖訓三

卷首四

五十五——六十一

朔方備乘

目錄

聖藻

卷首五

六十二——七十

欽定書一

平定羅刹方略一

卷首六

七十一——八十二

欽定書二

平定羅刹方略二

卷首七

八十三——八十六

欽定書三

平定羅刹方略三

卷首八

八十七——九十二

欽定書四

平定羅刹方略四

卷首九

九十三——九十六

欽定書五

欽定大清一統志

卷首十

九十七——一〇一

欽定書六

朔方備乘

目錄

欽定皇朝通典

卷首十一

一〇二——一二六

欽定書七

欽定皇朝文獻通考

卷首十二

一二七——一二二

欽定書八

欽定大清會典

卷一

一二三——一三七

聖武述略一

東海諸部內屬述略

卷二

一三八—一五二

聖武述略二

索倫諸部內屬述略

卷三

一五三—一六六

聖武述略三

喀爾喀內屬述略

卷四

一六七—一七七

聖武述略四

朔方備乘

目錄

三

準噶爾蕩平述略

卷五

一七八—一九〇

聖武述略五

烏梁海內屬述略

卷六

一九一—一九六

聖武述略六

哈薩克內屬述略

卷七

一九七—二〇四

考一

北徼星度考

卷八

二三五—二三七

考二

北徼界碑考

卷九

二三八—二三八

考三

北徼條例考

卷十

二三九—二五七

考四

朔方備乘

目錄

四

北徼喀倫考

卷十一

二五八—二七二

考五

北徼形勢考

卷十二

二七二—二八二

考六

俄羅斯館考

卷十三

二八二—二九二

考七

俄羅斯學考

卷十四

二九二—三〇九

考八

雅克薩城考

卷十五

三〇—三二七

考九

尼布楚城考

卷十六

三三八—三五七

考十

朔方備考

目錄

五

波羅的等路疆域考

卷十七

三五八—三七七

考十一

錫伯利等路疆域考

卷十八

三七八—三八七

考十二

俄羅斯亞美里加屬地考

卷十九

三八八—四四〇

考十三

北徽城垣考

卷二十

四二五—四二四

考十四

北徽邑居考

卷二十一

四二五—四三五

考十五

艮維窩集考

卷二十二

四三六—四四二

考十六

朔方備考

目錄

六

庫葉附近諸島考

卷二十三

四四三—四六六

考十七

北徽山脉考

卷二十四

四六七—四九四

考十八

艮維諸水考

卷二十五

四九五—五一九

考十九

色楞格河源流考

卷二十六

五二〇—五三八

考二十

額爾齊斯河源流考

卷二十七

五三九—五六三

考二十一

北微水道考

卷二十八

五六四—五八五

考二十二

朔方備乘

目錄

七

北微教門考

卷二十九

五八六—六二八

考二十三

北微方物考

卷三十

六二九—六四八

考二十四

烏孫部族考

卷三十一

六四九—六五九

傳一

漢魏北微諸國傳

卷三十二

六六〇—六八三

傳二

周齊隋唐北微諸國傳

卷三十三

六八四—六九六

傳三

遼金元北微諸國傳

卷三十四

六九七—七〇八

傳四

朔方備乘

目錄

八

元代北微諸王傳

卷三十五

七〇九—七三四

傳五

歷代北微用兵將帥傳

卷三十六

七三五—七五二

傳六

國朝北微用兵將帥傳

卷三十七

七五三—七七四

紀事始末一

俄羅斯互市始末

卷三十八

七七五—七八七

紀事始末二

土爾扈特歸附始末

卷三十九

七八八—八〇〇

記一

俄羅斯進呈書籍記

卷四十

八〇一—八三一

記二

朔方備乘

目錄

九

俄羅斯叢記

卷四十一

八三一—八三六

考訂諸書一

考訂職方外紀

卷四十二

八三七—八五三

考訂諸書二

考訂使俄羅斯行程錄

卷四十三

八五四—八七七

考訂諸書三

考訂異域錄上

卷四十四

八七八—九〇四

考訂諸書四

考訂異域錄下

卷四十五

九〇五—九二三

考訂諸書五

考訂龍沙紀略

卷四十六

九二四—九三三

考訂諸書六

朔方備乘

目錄

十

考訂綬服紀略

卷四十七

九三四—九三五

考訂諸書七

考訂俄羅斯佐領考

卷四十八

九三六—九四一

考訂諸書八

考訂俄羅斯事輯

卷四十九

九四二—九四六

考訂諸書九

考訂俄羅斯事補輯

卷五十

九四七—九五二

考訂諸書十

考訂月齋籤記

卷五十一

九五二—九六六

考訂諸書十一

考訂俄羅斯國總記

卷五十二

九六七—九七四

考訂諸書十二

朔方備乘

目錄

十一

考訂俄羅斯盟聘記

卷五十三

九七五—九九三

考訂諸書十三

考訂海國圖志

卷五十四

九九四—一〇〇二

考訂諸書十四

考訂元代北方疆域考

卷五十五

一〇〇三—一〇二二

考訂諸書十五

考訂康輶紀行

卷五十六

一〇三三—一〇三七

辨正諸書一

辨正西域聞見錄

卷五十七

一〇三八—一〇三〇

辨正諸書二

辨正簷曝雜記

卷五十八

一〇三二—一〇三八

辨正諸書三

朔方備乘

目錄

十二

辨正癸巳存稿

卷五十九

一〇二九—一〇四一

辨正諸書四

辨正瀛環志略

卷六十

一〇四二—一〇六三

辨正諸書五

羣書正誤

卷六十一

一〇六四—一〇八四

表一